

ПРЕПИС-ИЗВЛЕЧЕНИЕ ПРОТОКОЛ No. 531	TRANSCRIPT-EXTRACT MINUTES No. 531
от	of a
Редовно заседание	Regular Meeting
на Управителния съвет на	of the Management Board of
“ЧЕЗ Разпределение България“ АД	CEZ Distribution Bulgaria AD
<p>Днес, 30.09.2020 г., в 10:00 часа, в гр. София, ул. „Цариградско шосе“ № 159, ет. 5 на основание чл. 74 от Устава на „ЧЕЗ Разпределение България“ АД, акционерно дружество учредено и съществуващо съгласно законите на Република България, със седалище в гр. София и адрес на управление: гр. София 1784, район „Младост“, бул. „Цариградско шосе“ № 159, вписано в Търговския регистър при Агенция по вписванията под ЕИК 130277958 (наричано по-долу „Дружеството“), се проведе редовно заседание на Управителния съвет на Дружеството съобразно процедурата, предвидена в Устава на Дружеството, в състав на членовете на Управителния съвет на Дружеството, както следва:</p>	<p>On this day of 30.09.2020, at 10:00 a.m in the city Sofia, 5th fl., 159 Tsarigradsko shose Blv., Mladost region, on the grounds of Article 74 of the By-laws of CEZ Distribution Bulgaria AD, a joint stock company, organized and existing under the laws of the Republic of Bulgaria, having its seat in Sofia and management address at: 159 Tsarigradsko shose Blv., Mladost region, 1784 Sofia, Republic of Bulgaria, registered in the Commercial Register at the Registry Agency under UIC 130277958 (hereinafter referred to as “the Company”), the Management Board of the Company held its regular meeting in accordance with the procedure provided for in the By-laws of the Company, composition members of the Management Board of the Company attended personally:</p>
1. г-н Петър Холаковски	1. Mr. Petr Holakovsky
2. г-н Виктор Любомиров Станчев	2. Mr. Viktor Lyubomirov Stanchev
3. г-н Душан Рибан	3. Mr. Dušan Ryban
<p>Управителният съвет на Дружеството УСТАНОВИ: “Заседанието на Управителния съвет на Дружеството е свикано в съответствие с процедурата, предвидена в Устава на Дружеството и в Процедурните правила на Управителния съвет. Необходимият кворум за валидно вземане на решения съгласно Устава на Дружеството е налице”.</p>	<p>The Management Board of the Company ESTABLISHED: “The meeting of the Management Board is duly convened in accordance with the procedure set out in the By-laws of the Company and in the Procedural Rules of the Company’s Management Board. The quorum requirements for passing valid resolutions in accordance with the By-laws of the Company are met”.</p>
<p>По точка 12 от дневния ред: Вземане решение за избор на изпълнител за сключване на договор след проведен вътрешен конкурентен избор с реф. № PPS 20-057 и предмет „Подмяна на средства за търговско измерване на електрическа енергия на територията на „ЧЕЗ Разпределение България“ АД“.</p>	<p>Under item 12 of the agenda: Taking decision to selection of a contractor for conclusion a contract after an internal competitive selection with ref. № PPS 20-057 and subject: "Replacement of devices for commercial metering of electricity on the territory of CEZ Distribution Bulgaria AD".</p>
Председателят на заседанието даде думата на г-н	The chairman of the meeting gave the floor to Mr.

<p>Рали Манчев - юриконсулт на „ЧЕЗ Разпределение България“ АД, който обясни, че след проведен вътрешен конкурентен избор с реф. № PPS 20-057 и предмет „Подмяна на средства за търговско измерване на електрическа енергия на територията на „ЧЕЗ Разпределение България“ АД“, е постъпило писмо, придружено от доклад на комисията, назначена със Заповеди №№ CD-ORD-4004/ 30.06.2020 г., CD-ORD-4004 (1)/ 31.07.2020 г., CD-ORD-4004 (2)/ 31.08.2020 г. и CD-ORD-4004 (3)/ 09.09.2020 г., с което предлага на УС да одобри и приеме отразените в доклада на комисията резултати и обяви класирането, извършено от комисията, съгласно посочения в документацията критерий.</p>	<p>Rally Manchev - legal counsel of CEZ Distribution Bulgaria AD, who explained that held after an internal competitive selection with ref. № PPS 20-057 and subject: "Replacement of devices for commercial metering of electricity on the territory of CEZ Distribution Bulgaria AD", has received a letter, accompanied by a committee report, assigned by Orders No. No. CD-ORD-4004 (1)/ 31.07.2020 and CD-ORD-4004 (3)/ 09.09.2020, proposing of the MB to approve and accept those reflected in report of commission announced the results and classification determined by the Commission, as defined in the documentation criteria.</p>
<p>Председателят на заседанието даде думата за изказвания, въпроси и други предложения по същество. Такива не постъпиха и поради това Председателят на заседанието предложи да се премине към гласуване на текста на предложението по точка 12 от дневния ред.</p>	<p>The Chairman of the meeting gave the floor for statements, queries and other substantive proposals. No such statements, queries and proposals were made and the Chairman of the meeting proposed that the Management Board proceeds to voting of the submitted proposal under item 12 of the agenda.</p>
<p>Пристъпи се към гласуване и УПРАВИТЕЛНИЯТ СЪВЕТ РЕШИ: На основание чл. 82, ал. 4, т. 5 от Закона за обществените поръчки (ЗОП), както и въз основа на резултатите от работата на комисията, отразени в Доклад от 28.09.2020 г. и в съпътстващите го документи, изготвени в хода на работата на комисията, както и след отчитане на описаните по-долу обстоятелства, както следва:</p> <p>1. Възложителят е открил процедура за сключване на договор в резултат на рамково споразумение по чл. 82 от ЗОП с предмет: „Подмяна на средства за търговско измерване на електрическа енергия на територията на „ЧЕЗ Разпределение България“ АД“ и идентификационен (референтен) № PPS 20-057. Предметът на поръчката е разделен на 4 обособени позиции, както следва:</p> <p>1.1. Обособена позиция 1 – „Подмяна на средства за търговско измерване на електрическа енергия на територията на регион „Мерене НН Изток“, София“;</p> <p>1.2. Обособена позиция 2 – „Подмяна на средства за търговско измерване на електрическа енергия на територията на регион „Мерене НН Север“, София“;</p> <p>1.3. Обособена позиция 3 – „Подмяна на средства за търговско измерване на електрическа енергия</p>	<p>The MANAGEMENT BOARD proceeded to voting and RESOLVED: On the grounds of Art. 82, Para. 4, Item 5 of the Public Procurement Act (PPA) as well as on the grounds of the results from the work of the Commission reflected in Report dated 28.09.2020 and in the accompanying documents drafted during the work of the Commission and after taking into consideration the following circumstances, as follows:</p> <p>1. The Assignor started a procedure on conclusion of a contract as a result of a frame agreement under Art. 82 of the PPA with subject: ‘Replacement of funds for commercial measurement of electricity on the territory of CEZ Distribution Bulgaria AD’ and identification (reference) No. PPS 20-057. The subject of the public procurement has been divided into 4 detached lots as follows:</p> <p>1.1. Detached Lot 1 - „Replacement of funds for commercial measurement of electricity on the territory of region Measurement LV East, Sofia“;</p> <p>1.2. Detached Lot 2 - „Replacement of funds for commercial measurement of electricity on the territory of region Measurement LV North, Sofia“;</p> <p>1.3. Detached Lot 3 - „Replacement of funds for commercial measurement of electricity on the</p>

на територията на регион „Мерене НН Запад“, София“;

1.4. Обособена позиция 4 – „Подмяна на средства за търговско измерване на електрическа енергия на територията на регион „Мерене НН Юг“, София“.

2. Обществената поръчка е с прогнозна стойност от 2 265 000.00 лв., без ДДС;

3. За оповестяване на откриването на процедурата за възлагане на обществената поръчка, възложителят е изпратил покана на лицата, с които има сключени рамкови споразумения за всяка от обособените позиции в резултат на предходна процедура за възлагане на обществена поръчка, на 08.06.2020 г., като е публикувал поканата на същата дата на профила на купувача. В поканата е определен и крайния срок за получаване на оферти, който е до 16:30 ч. на 29.06.2020 г.;

4. До изтичане на крайният срок за подаване на оферти, възложителят е получил пет опаковки с оферти за четирите обособени позиции, от поканените лица, регистрирани, както следва:

4.1. Вх. № CD-DOC-6310/ 24.06.2020 г. в 14:09 часа от „ВАК 02“ ООД за обособени позиции №№ 1, 2, 3 и 4;

4.2. Вх. № CD-DOC-6469/ 29.06.2020 г. в 08:57 часа от „РИС-ПРО“ ДЗЗД (участници в обединението са „ПРОМЕНЕРГОМОНТАЖ“ АД и „КРАСИН“ ООД) за обособени позиции №№ 2 и 3;

4.3. Вх. № CD-DOC-6487/ 29.06.2020 г. в 11:07 часа от „ИВКОМ-63“ ЕООД за обособена позиция № 1;

4.4. Вх. № CD-DOC-6495/ 29.06.2020 г. в 12:18 часа от „ВИЙОМ“ ЕООД за обособена позиция № 3;

4.5. Вх. № CD-DOC-6516/ 29.06.2020 г. в 14:55 часа от „КОНТРАКС“ АД за обособени позиции №№ 1, 2, 3 и 4.

5. След изтичане на крайният срок за получаване на оферти, възложителят е назначил комисия, на която е възложено да проведе процедурата за възлагане на обществената поръчка, със Заповед № CD-ORD-4004/ 30.06.2020 г. на г-н ПЕТЕР ХОЛАКОВСКИ – член на Управителния съвет на „ЧЕЗ Разпределение България“ АД. Крайният срок за приключване на работата на комисията е удължен със Заповеди №№ CD-ORD-4004 (1)/ 31.07.2020 г. и CD-ORD-4004 (3)/ 09.09.2020 г. на възложителя;

6. Комисията е извършила предвидените в ЗОП и ППЗОП действия по провеждане на процедурата за възлагане на обществената поръчка

territory of region Measurement LV West, Sofia“; and

1.4. Detached Lot 4 - „Replacement of funds for commercial measurement of electricity on the territory of region Measurement LV South, Sofia“.

2. The public procurement has an estimated value of BGN 2 265 000.00, VAT exclusive;

3. For announcing the starting of the procedure for awarding a public procurement on 08.06.2020 the Assignor sent an invitation to the persons with whom it has concluded frame agreements under each detached lots as a result of a previous procedure for awarding a public procurement and published the invitation on the same date on the Buyer's profile. The deadline for receiving offers – until 16.30 h on 29.06.2020 - was indicated in the invitation.

4. Until the deadline for submission of offers the Assignor has received five packages with offers for the four detached lots by the invited persons, registered as follows:

4.1. Inc. No. CD-DOC-6310/ 24.06.2020 at 14:09 h by VAK 02 OOD for detached lots 1, 2, 3 and 4;

4.2. Inc. No. CD-DOC-6469/ 29.06.2020 at 08:57 h by RIS-PRO DZZD (participants in the union PROMENERGOMONTAJ AD and KRASIN OOD) for detached lots 2 and 3;

4.3. Inc. No. CD-DOC-6487/ 29.06.2020 at 11:07 h by IVKOM-63 EOOD for detached lot №1;

4.4. Inc. No. CD-DOC-6495/ 29.06.2020 at 12:18 h by VIYOM EOOD for detached lot 3;

4.5. Inc. No. CD-DOC-6516/ 29.06.2020 at 14:55 h by KONTRAX AD for detached lots 1, 2, 3 and 4.

5. After the deadline for receiving offers with Order No. CD-ORD-4004/ 30.06.2020 of Peter Holakovský – member of the Management Board of CEZ Distribution Bulgaria AD the Assignor appointed a Commission to which has been awarded to conduct the procedure for awarding the public procurement. The deadline for completion of the work of the Commission has been extended by Orders No. No. CD-ORD-4004 (1)/ 31.07.2020 and CD-ORD-4004 (3)/ 09.09.2020 of the Assignor;

6. The Commission has fulfilled all activities established under the PPA and the Rules for Application of the PPA (RAPPA) for conduction

(включително провеждане на преговори с поканените участници, подали оферти), като резултатите от своята дейност е отразила в Доклад от 28.09.2020 г.;

7. Докладът на комисията, както и всички съпътстващи го документи, изготвени в хода на работата на комисията, са изпратени на възложителя за утвърждаване и вземане на решение съобразно неговата законова компетентност, на 28.09.2020 г.;

8. Адресът на електронната преписка по провеждане на процедурата за възлагане на обществената поръчка в профила на купувача, където са публикувани протоколите и окончателният доклад на комисията е както следва:

<https://platform.negometrix.com/PublicBuyerProfile/PublishedTenderInformation.aspx?tenderId=152768&companyId=20808>

Управителният съвет на „ЧЕЗ Разпределение България“ АД, като представителен орган на дружеството, извършващо секторна дейност в областта на енергетиката, със седалище и адрес на управление: България, гр. София 1784, район „Младост“, бул. „Цариградско шосе“ № 159, бизнес център „БенчМарк“, ЕИК: 130277958, и в това си качество като секторен възложител на обществената поръчка по смисъла на чл. 5, ал. 4, т. 2 от ЗОП,

РЕШИ:

I. Утвърждава отразеното в доклада на комисията класиране на участниците вследствие проведената процедура за възлагане на обществената поръчка, което е извършено в съответствие с обявения критерий за възлагане на обществената поръчка „най-ниска цена“, съгласно чл. 70, ал. 2, т. 1 от ЗОП, като обявява, че то е в следния ред:

I.A. ЗА ОБОСОБЕНА ПОЗИЦИЯ 1:

1-во място „ИВКОМ-63“ ЕООД с комплексна оценка 100,00 точки;

2-ро място „КОНТРАКС“ АД с комплексна оценка 96,47 точки;

3-то място „ВАК - 02“ ООД с комплексна оценка 90,98 точки;

I.B. ЗА ОБОСОБЕНА ПОЗИЦИЯ 2:

1-во място „ВАК - 02“ ООД с комплексна оценка 99,91 точки;

2-ро място „КОНТРАКС“ АД с комплексна оценка 97,09 точки;

of the procedure for awarding the public procurement (including the conduction of negotiations with the candidates who submitted offers) as the results of its work are reflected in a Report dated 28.09.2020;

7. On 28.09.2020 the Commission's Report as well as all the accompanying documents drafted during the work of the Commission were sent to the Assignor for confirmation and taking a decision according to its legal competence;

8. The address of the electronic file on the conduction of the procedure for awarding a public procurement on the Buyer's profile where the Commission's Minutes and final Report have been published is as follows:

<https://platform.negometrix.com/PublicBuyerProfile/PublishedTenderInformation.aspx?tenderId=152768&companyId=20808>

The Management Board of CEZ Distribution Bulgaria AD, as a representative body of the company operating in the energy service sector having its seat and management address at: BenchMark Business Centre, 159, Tsarigradsko Shose Blvd., Mladost District, 1784 Sofia, Republic of Bulgaria, UIC 130277958, and in this capacity being an Assignor of the public procurement pursuant to Article 5, Para. 4, Item 2 of the PPA,

DECIDED:

I. Confirms the ranking of the candidates based on the conducted procedure for awarding a public procurement reflected in the Commission's Report and prepared according to the announced criterion for awarding a public procurement 'the lowest price' under Art. 70, Para. 2, Item 1 of the PPA and announces, it is in the following order:

I.A. FOR DETACHED LOT 1:

1-st place IVKOM-63 EOOD, with a comprehensive assessment of 100,00 points;

2-nd place KONTRAX AD, with a comprehensive assessment of 96,47 points;

3-rd place VAK 02 OOD, with a comprehensive assessment of 90,89 points.

I.B. FOR DETACHED LOT 2:

1-st place VAK 02 OOD, with a comprehensive assessment of 99,91 points;

2-nd place KONTRAX AD, with a comprehensive assessment of 97,09 points;

<p>3-то място „РИС-ПРО“ ДЗЗД с комплексна оценка 91,68 точки;</p> <p>I.B. ЗА ОБОСОБЕНА ПОЗИЦИЯ 3:</p> <p>1-во място „РИС-ПРО“ ДЗЗД с комплексна оценка 100,00 точки;</p> <p>2-ро място „КОНТРАКС“ АД с комплексна оценка 99,71 точки;</p> <p>3-то място „ВАК - 02“ ООД с комплексна оценка 94,37 точки;</p> <p>I.G. ЗА ОБОСОБЕНА ПОЗИЦИЯ 4:</p> <p>1-во място „КОНТРАКС“ АД с комплексна оценка 100,00 точки;</p> <p>2-ро място „ВАК - 02“ ООД с комплексна оценка 95,70 точки.</p> <p>II. Определя за изпълнител на обществената поръчка участникът, класиран на ПЪРВО МЯСТО за всяка обособена позиция, а именно:</p> <p>II.A. ЗА ОБОСОБЕНА ПОЗИЦИЯ 1: „ИВКОМ-63“ ЕООД. В своята оферта участникът е заявил, че НЯМА да ползва подизпълнител/и;</p> <p>II.B. ЗА ОБОСОБЕНА ПОЗИЦИЯ 2: „ВАК 02“ ООД. В своята оферта участникът е заявил, че НЯМА да ползва подизпълнител/и;</p> <p>II.B. ЗА ОБОСОБЕНА ПОЗИЦИЯ 3: „РИС-ПРО“ ДЗЗД. В своята оферта участникът е заявил, че НЯМА да ползва подизпълнител/и;</p> <p>II.G. ЗА ОБОСОБЕНА ПОЗИЦИЯ 4: „КОНТРАКС“ АД. В своята оферта участникът е заявил, че НЯМА да ползва подизпълнител/и.</p> <p>III. С участникът, класиран на ПЪРВО МЯСТО и определен за изпълнител за съответната обособена позиция от предмета на обществената поръчка да бъде сключен договор за възлагането ѝ.</p> <p>IV. Упълномощава всеки един от членовете на Управителния съвет, да сключи писмен договор за възлагане на обществената поръчка с участникът, определен за изпълнител по всяка от обособените позиции, като подпише самостоятелно съответния договор и приложенията към него, които изискват подпис от възложителя.</p> <p>V. Отстранява от участие в процедурата за възлагане на обществената поръчка посочените по-долу участници, поради описаните в доклада на комисията причини и мотиви, както следва:</p> <p>V.A. Участникът „ВИЙОМ“ ЕООД за обособена позиция 3 на основание чл. 107, т. 1 и т. 5 от ЗОП, поради следните причини и мотиви:</p>	<p>3-rd place RIS-PRO DZZD, with a comprehensive assessment of 91,68 points.</p> <p>I.C. FOR DETACHED LOT 3:</p> <p>1-st place RIS-PRO DZZD, with a comprehensive assessment of 100,00 points;</p> <p>2-nd place KONTRAX AD, with a comprehensive assessment of 99,71 points;</p> <p>3-rd place VAK 02 OOD, with a comprehensive assessment of 94,37 points.</p> <p>I.D. FOR DETACHED LOT 4:</p> <p>1-st place KONTRAX AD, with a comprehensive assessment of 100,00 points;</p> <p>2-nd place VAK 02 OOD, with a comprehensive assessment of 95,70 points.</p> <p>II. Determines as an Assignee of the public procurement the candidate ranked FIRST place under each detached lot, namely:</p> <p>II.A. FOR DETACHED LOT 1: IVKOM-63 EOOD. In its offer the candidate has declared that the services of (a) subcontractor/s SHALL NOT be used;</p> <p>II.B. FOR DETACHED LOT 2: VAK 02 OOD. In its offer the candidate has declared that the services of (a) subcontractor/s SHALL NOT be used;</p> <p>II.C. FOR DETACHED LOT 3: RIS-PRO DZZD. In its offer the candidate has declared that the services of (a) subcontractor/s SHALL NOT be used;</p> <p>II.D. FOR DETACHED LOT 4: KONTRAX AD. In its offer the candidate has declared that the services of (a) subcontractor/s SHALL NOT be used.</p> <p>III. A contract for awarding the public procurement shall be concluded with the candidate ranked FIRST place and determined as an Assignee under each detached lot under the subject of the public procurement procedure.</p> <p>IV. Each one of the Members of Management Board individually to conclude a written contract for awarding the public procurement with the candidate determined as an Assignee under each detached lots as signs the respective contract and the applications to it which require the Assignor's signature.</p> <p>V. Eliminates from participation in the procedure for awarding the public procurement the below mentioned candidates because of the reasons and motives reflected in the Commission's Report, as follows:</p> <p>V.A. The candidate VIYOM EOOD for detached lot 3 on the grounds of Art. 107, Item 1 and Item 5 of the PPA, because of the following reasons</p>
---	---

При отварянето и оповестяването на единичните цени на участника „ВИЙОМ“ ЕООД комисията установи, че представеното ценово предложение и приложената към него стойностна сметка не са подписани от представляващия участника. Фактическата констатация на комисията е за това, че липсва собственооръчно положен подпис от съответното лице с представителна власт. Т.е., касае се за неподписан документ. Представянето на неподписано ценово предложение формално представлява липса на ценово предложение от страна на участника, доколкото липсва основният белег за изразяване на валидна правна воля от името и за сметка на юридическо лице, а именно подпис на съответното физическо лице, което има право по закон или пълномощие да представлява юридическото лице. Ценовото предложение по образца към поканата за участие във вътрешния конкурентен избор, попълнено в съответствие с изискванията на възложителя и подписано от физическо лице с валидни представителни функции, е задължителен документ към офертата на участника съгласно императивната разпоредба на чл. 39, ал. 3, т. 2 от ППЗОП.

Комисията е изложила подробно причините и мотивите за отстраняването в Част VII от Доклада по чл. 60 от ППЗОП и в Протокол от 09.07.2020 г. относно отваряне на първоначалните ценови предложения, като възложителят ги възприема и основава решението си на тях.

VI. Упълномощава РАЛИ МАНЧЕВ – юриконсулт на „ЧЕЗ Разпределение България“ АД, а в случай на негово отсъствие Диана Анчева, да изпрати в установения в закона срок настоящото решение на участниците в процедурата, както и в същия ден да организира и осигури публикуването му в профила на купувача, като за целта подписва всички необходими документи и книжа.

VII. Упълномощава всеки един от членовете на Управителния съвет поотделно да подпише обявление за възлагане на поръчка по чл. 26 от ЗОП, както и РАЛИ МАНЧЕВ – юриконсулт на „ЧЕЗ Разпределение България“ АД, а в случай на негово отсъствие Диана Анчева, да организира изпращането на обявлението, изготвено в съответствие с утвърдените образци съгласно ЗОП до Агенцията за обществени поръчки, а чрез нея и до Служба за публикации на Европейския съюз, при условията, по реда и в сроковете, предвидени в ЗОП и ППЗОП.

and motives:

Upon opening and announcing the unit prices of the candidate VIYOM EOOD, the Commission established that the submitted price offer and the value account attached to it were not signed by the candidate's representative. The factual finding of the Commission is that there is no signature signed by the respective person with representative authority. I.e., there is an unsigned document. The submission of an unsigned price proposal formally constitutes a lack of price offer by the candidate, insofar as it lacks the main sign for expressing a valid legal will on behalf and for the account of a legal entity, namely the signature of the natural person entitled by law or power of attorney to represent the legal entity. The price proposal according to the form to the invitation for participation in the internal competitive selection, filled in in accordance with the requirements of the Assignor and signed by a natural person with valid representative functions, is a mandatory document to the offer of the candidate according to the mandatory provision of Art. 39, Para. 3, Item 2 of the RAPPА.

The Commission has set out in detail the reasons and the motives for the elimination in Part VII of the Report under Art. 60 of the RAPPА and in the Minutes dated 09.07.2020 on the opening of the initial price proposals, and the Assignor fully adopts them and bases its decision on them.

VI. Authorizes RALI MANCHEV – a legal advisor at CEZ Distribution Bulgaria AD, and in the case of his absence Diana Ancheva, to send this Decision to the candidates in the procedure in the legally established term as well as on the same day to organize and assure its publishing on the Buyer's profile, as for this purpose signs all necessary documents and papers.

VII. Authorizes each one of the members of the Management Board, individually to sign an Announcement for awarding a procurement under Art. 26 of the PPA, as well as RALI MANCHEV – a legal advisor at CEZ Distribution Bulgaria AD, and in the case of his absence Diana Ancheva, to organize the sending of the Announcement drafted in accordance with the approved forms under PPA to the Public Procurement Agency and through it to Publications Office of the European Union under the conditions, procedures and terms of the PPA and RAPPА.

Решението подлежи на обжалване пред Комисия за защита на конкуренцията (КЗК) в 10-дневен срок от получаването му.	In a 10 days term of receiving the present Decision, it could be subject of appeal before the Commission for Protection of the Competition
ГЛАСУВАЛИ „ЗА“: г-н Петър Холаковски, г-н Виктор Любомиров Станчев и г-н Душан Рибан	AFFIRMATIVE VOTES: Mr. Petr Holakovsky, Mr. Viktor Lyubomirov Stanchev and Mr. Dušan Ryban
Настоящото препис-извлечение отразява точно записа на взетото решение по точка 12 от Протокол № 531 на Управителния съвет на “ЧЕЗ Разпределение България” АД, взето на присъствено заседание проведено на 30.09.2020 г. Препис-извлечението е изготвено в 2 еднообразни екземпляра, на български и на английски език. При противоречия между българския и английския текст, българският текст има предимство.	This transcript-extract is an exact record of the decision taken in item 12 of Protocol No. 531 of the Management board of “CEZ Distribution Bulgaria” AD, taken on a regular meeting which was held on 30.09.2020. The transcript-extract is prepared in two unified copies, in the Bulgarian and the English language. In cases of differences between the Bulgarian and the English text, the Bulgarian text shall apply.

Вярно с оригинала/ Same with the original:

Заличено съгласно чл.5 и чл.6
от Регламент (ЕС) 2016/679

Румяна Христова/ Romyana Hristova
Секретар на УС/ Secretary of the MB